

誠邀您一同攜手在今年中秋節分享愛心 為社區有需要人士帶來希望、祝福和歡笑

We sincerely invite you to share your love and bring hope, blessings and joy to those in need this Mid-Autumn Festiva

網址 Website: salvationarmy.org.hk

	意作單次捐款: like to make a one-of	f donation of:				MAF_E
	HKD 港幣\$1 ,000	HKD 造幣\$8 00	HKD □ 港幣\$5	HKD 00 造 幣	<u> </u>	
我願意成為每月捐助者,每月捐款: I would like to become a monthly donor, by making a monthly donation of:						
	HKD 港幣\$ 500	HKD □ 港幣\$300	HKD □ 港幣\$20	HKD D 造 幣	HKD □ 进幣	
* 請於適當方格內加上「✓」號。 * Please tick the appropriate boxes.						
捐款者資料 Donor Information						
(請儘量以英文填寫) (如要更新個人資料請填寫本部份 Please fill in this part for any updates)						
姓	名Name:		(先生 Mr. / 女士	Ms.) 捐款者編號 D	Oonor No. (如適用if applicable):	
部隊/學校/單位 Corps/Schools/Units (如適用if applicable):						
地址Address:						
電話Tel:電郵Email						
捐款方法 Donation Methods						
□ 劃線支票(抬頭請寫「救世軍」)By Cheque (Please make cheque payable to 'The Salvation Army')						
	■ 銀行直接存款(請將存款收條正本連同本表格寄回以便發 By Direct Bank Deposit (Please return the bank-in slip with ■ 恒生銀行 Hang Seng Bank ■ 中國銀行 Bank of China (Hong Kong)			启款收據) completed form for a donatio 85-094180-001	n receipt)	
信用卡 (請電郵本捐款表格至ds@hkm.salvationarmy.org 或傳真至 (852)2783 0363) By Credit Card (Please email the completed form to ds@hkm.salvationarmy.org or fax to (852)2783 0363)						
□ VISA □ MasterCard 持卡人姓名 Cardholder's Name: 信用卡號碼 Credit card No.:						
有效期至 Expiry Date:						
(Regular donations paid by credit card will be charged automatically to your card until further notice.) PayMe						
· 進入PayMe手機應用程式於訊息欄輸入'MAF2024' 或「中秋2024」。 · 如需收據, 請在訊息欄輸入捐款者姓名及電郵地址, 或請把PayMe的捐款紀錄, 連同捐款者姓名、地址及聯絡方法(電郵地址/電話), 復2783 0363、WhatsApp至9768 7459 或電郵至ds@hkm.salvationarmy.org。 · Make a donation to The Salvation Army by scanning the PayMe QR code and enter 'MAF2024' in PayMe message. · If an official receipt is required, please send us your name and email in PayMe message or send the PayMe donation record along with						
name, address and contact (email address/contact number) via fax:2783 0363, WhatsApp: 9768 7459 or email: ds@hkm.salvationarmy.org						
懂註: 你的個人資料只供救世軍作簽發收據、通訊、募捐或收集意見之用,如不希望收到我們的資訊和募捐郵件,請在空格加上「✓」號。 Remarks: Your personal data collected will be used for issuing receipts, communications, fundraising and conducting surveys for The Salvation Army. If you do not wish to receive any communications or fundraising mailings from us, please tick the opt-out box. □ 我有興趣了解有關遺產捐贈的安排,請與我聯 I have interest to know more about legacy g please contact me directly.						
	傳訊及籌募部 捐助服務	-	, Communications	and Fundraising Departm	ent, The Salvation Army	

電話 Tel:(852)2783 2323 傳真 Fax:(852)2783 0363 電郵 E-mail:ds@hkm.salvationarmy.org